25 ta' Novembru, 1960 Imhallef:---Dr. T. Gouder, LL.D. Joseph Tanti Palmier versus

Joseph Runza Mifsud ne.

Bejgh — Azzjoni Redibitorja — Preskrizzjoni — Dekadenza — Art. 1481(1) tal-Kodići Civili.

- Meta f'kaž ta' bejgh ta' oggett mobili ma tidholx l-ipotesi ta' merci difformi mill-kampjun, u langas dik ta' deficjenza fil-kwantita jew fil-piż jew miżura, imma jkun il-kaž ta' nuggas ta' rekwiż t! fl-oggett konsenjat mill-venditur biez dan jikkorrispondi ghall-fini li ghalieh riedu l-kumpratur meta kkonkluda l-kuntratt u stabbilixxa l-prezz, allura dan in-nuggas ma jaghtix lok hlief ghall-azzjoni redibitorja.
- It-terminu ghall-ezercizzju ta' din l-azzjoni hu terminu ta' vera u proprja dekadenza, u mhux ta' preskrizzjoni; b'mod li

dan it-terminu ma jistghax jigi sospiż jew interrott millkawżi li jissospendu jew jinterrompu l-kors tal-preskrizzjoni, ećcettwata biss id-domanda gudizzjali proposta guddiem l-awtorità kompetenti.

U langas ma jiswew it-trattattivi li waqt li jkun ghaddej izźmien ikunu bdew bejn il-kontraenti biez jirriżolvu d-diffikultajiet li jkunu gamu, ammenokke, bhala effett u fil-kors tal-istess trattattivi l-venditur ma jkunx spićća biez irrikonoxxa u ammetta l-eżistenza tal-vizzju u l-konsegwenti legittimità tar-reklam, u jkun akkonsenta, per eżempju, li jieňu lura l-oggett jew li jaghmillu r-riparazzjonijiet okkorrenti.

Il-Qorti:— Rat l-att taċ-ċitazzjoni li bih l-attur, wara li ppremetta illi l-konvenut nomine eżegwixxa bil-process ta' "luminous tubes", fuq ordni tal-attur, l-insenja talnanut nuru. 90, Howard Street, Sliema, li tirrappreżenta "Iljun" u l-kliem "Tanti Confectionery", u ghaliha hu hallas £44; u li din l-insenja minn dejjem kienet difettuża, u l-lum ma ghadiex tixghel, non ostante li l-konvenut f'diversi okkażjonijiet ipprova jaghmel fiha xi riparazzjonijiet; talab li jkun riżolut il-bejgh fuq riferit, ammenokkè, fi żmien qasir u perentorju li jigi fissat minn din il-Qorti, ilkonvenut nomine ma jissostitwix b'ohra ģdida l-imsemmija insenja, jew jirrendi fi stat tajjeb ta' funzjonament, a spejjeż tieghu, dik in kwistjoni. Bl-ispejjeż.

Omissis;

Semghet lid-difensuri dwar l-eččezzjoni tal-preskrizzjoni;

Tikkunsidra, fuq din 1-eccezzjoni;

Illi l-preskrizzjoni nvokata mill-konvenut hi dik kontemplata fl-art. 1457(1) u dik kontemplata fl-art. 1481(1) tal-Kodići Čivili;

Il'i hi haga evidenti li 1-preskrizzjoni tal-art. 1457(1) mhix applikabbli, billi dik il-preskrizzjoni firrigwarda 1każ kontemplat fl-art. 1452 tal-istess Kodići Civili, li mhux il-każ preżenti;

Illi hi, però, applikabbli l-preskrizzjoni l-ohra kontemplata fl-art. 1481(1) tal-Kodići Ćivili ghall-azzjoni redibitorja, konćessa lill-kumpratur bhala rimedju ghad-difetti li ma jidhrux tal-haga mibjugha, u li, trattandosi ta' hwejjeg mobili, taqa' bid-dekorriment ta' xahar minn dak inhar tal-konsenja tal-haga, u, meta ma setghax ikun li xxerrej jaghraf id-difett, iż-żmien jibda jghaddi minn dak inhar li seta' jkun li x-xerrej jikxef id-difett;

Illi, inveru, hi appuntu din l-azzjoni, jigifieri dik redibitorja, li l-attur ežerčita. U difatti, meta ma tidholx lipotesi ta' merči difformi mill-kampjun, u langas dik ta' defičjenza fil-kwantità tal-istess merči, per ežempju fil-piž jew fil-mižura, imma — kif gie ritenut fi pronunzjamenti tal-Qrati Taghna, fosthom dak ta' din 11-Qorti fil-kawža "Falzon vs. Aquilina", 11 ta' Dićembru 1943 — Il-kaž ikun ta' rekwižiti li jkunu jongsu lill-oğgett konsenjat mill-venditur biex dan jikkorrispondi ghall-fini li ghalieh riedu lkumpratur meta kkonkluda l-kuntratt u stabbilixxa l-prezz, allura n-nuqqas ta' dawk ir-rekwižiti ma jaghtix lok hlief ghall-azzjoni redibitorja. Fil-kaž preženti, però, it-terminu, jigifieri ż-żmien, gie bil-kuntratt estiž, kif seta' jigi estiž, ghal sena, kif jirrižulta mid-dokumenti fil-fol. 25 u fil-fol. 26 tal-pročess;

Illi, sebbene l-liģi tuža l-kelma "preskrizzjoni", ižda ż-żmien li bid-dekorrenza tieghu taqa' l-azzjoni hu terminu ta' dekadenza. Hemm sentenzi tat-tribunali taghna li rritenew li dak it-terminu hu terminu ta' preskrizzjoni; ižda hu ormaj pačifiku fil-gurisprudenza taghna illi dak iżżmien ma ghandux bl-ebda mod jigi rigwardat bhala sempliči preskrizzjoni estintiva, imma bensi bhala vera u proprja dekadenza;

Illi ghalhekk il-kors ta' dak iż-żmien ma jistghax jigi sospiż jew interrott minn ebda wahda mill-kawżi li ghandhom il-virtù li jissospendu jew jinterrompu l-preskrizzjoni, eccettwata biss id-domanda gudizzjali proposta quddiem l-awtorità kompetenti. Id-denunzja tal-vizzju lill-venditur, anki uffičjalment, ma tiswiex biex ižžomm l-azzjoni, u langas ma jiswew it-trattattivi li waqt li jkun ghaddej ižžmien ikunu bdew bejn il-kontraenti biex jirrižolvu d-diffikultajiet li jkunu qamu, ammenokkě, bhala effett u filkors tal-istess trattattivi l-venditur ma jkunx spičča biex irrikonoxxa u ammetta l-ežistenza tal-vizzju u l-konsegwenti leģittimità tar-reklam, u akkonsenta, per ežempju, li jiehu lura l-hağa jew li jaghmlilha r-riparazzjonijiet okkorrenti;

Illi fil-każ preżenti l-azzjoni giet proposta wara li ddekorra ż-żmien; u xejn ma jiswa dak li xehed l-attur, jigifieri li d-difett tfacca wara tmien tijiem u gie mill-venditur imsewwi, iźda reģa' tfaċća wara kull darba li gie msewwi, u li xahrejn gabel ma beda l-kawża l-konvenut ipprometta li jibdillu l-haġa; u dan ghaliex, kif jirriżulta mix-xhieda tal-konvenut, u mid-dokumenti ġa fuq rikor-dati, u minn dawk fil-fol. 27 u fil-fol. 28 tal-process, meta ghaddiet is-sena tal-garanzija u saru xi riparazzjonijiet da parti tal-konvenut, dawk ir-riparazzjonijiet ma sarux min-habba l-garanzija, jew ghaliex il-konvenut irrikonoxxa li kienu mehtiega minhabba difett li loggett kellu u li ma kienx jidher meta gie konsenjat, tant li l-attur hallas ghal dawk ir-riparazzjonijiet; u anki jekk hu veru li l-konvenut ipprometta li jbiddel l-oggett, dak li ma jirrizultax sewwa, ghaliex anzi l-konvenut xehed li l-oggett ma ghandu l-ebda difett, u t-tiswijiet li ghandhom isiru saru mehtiega min-habba d dbiddil tas-sistema tal-elettriku, dik il-promessa saret, kif xehed l-istess attur, xahar gabel ma ppropona lazzjoni, wara li ż-żmien kien ilu li ddekorra; u allura, billi ż-żmien hu żmien ta' dekadenza, dik il-promessa ma tis-wiex biex iggib li l-azzjoni giet eżercitata fi żmien utili, billi dik il-promessa, ammontanti, skond l-istess attur, ghal konfessjoni tal-pre-ežistenza tal-vizzju, ma gietx magnmu'a fi žmien utili, imma wisq wara; u hu ritenut fid-dot-trina il i, biex tonqos ir-raguni u l-materja tad-dekadenza minhabta l-konfessjoni tal-venditur tal-ežistenza u preezistenza tal-vizzju, jehtieg li dik il-konfessjoni tkun saret fit-terminu, jigifieri fi zmien utili;

F'każ ta' konfesajoni wara dak iż-żmien, jista' forsi l-

IT-TIELET PARTI

kumpratur ikollu xi azzjoni ohra kontra l-venditur, imma le dik redibitorja;

Ghall-motivi premessi;

Tilqa' l-eććezzjoni tal-preskrizzjoni, u tillibera lillkonvenut nomine mid-domandi; bl-ispejjež.